

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 12900:2025

01-maj-2025

Nadomešča:

SIST EN 12900:2013

Kompresorji za hladilne tekočine - Pogoji določanja nazivne moči, toleranc in predstavitev tehničnih karakteristik

Refrigerant compressors - Rating conditions, tolerances and presentation of performance data

Kältemittel-Verdichter - Nennbedingungen, Toleranzen und Darstellung von Leistungsdaten

Compresseurs pour fluides frigorigènes - Détermination des caractéristiques, tolérances et présentation des données de performance

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 12900:2025

ICS:

23.140 Kompresorji in pnevmatični Compressors and pneumatic

stroji machines

27.200 Hladilna tehnologija Refrigerating technology

SIST EN 12900:2025 en,fr,de

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN 12900:2025

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3be5c4d4-f629-41fc-923e-0a6abf72ed4b/sist-en-12900-2025

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 12900

March 2025

ICS 23.140; 27.200

Supersedes EN 12900:2013

English Version

Refrigerant compressors - Rating conditions, tolerances and presentation of performance data

Compresseurs pour fluides frigorigènes -Détermination des caractéristiques, tolérances et présentation des données de performance Kältemittel-Verdichter - Nennbedingungen, Toleranzen und Darstellung von Leistungsdaten

This European Standard was approved by CEN on 10 February 2025.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.

SIST EN 12900:2025

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3be5c4d4-f629-41fc-923e-0a6abf72ed4b/sist-en-12900-2025



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Con	tents	Page
	pean foreword	
Intro	duction	
1	Scope	5
2	Normative references	5
3	Terms and definitions	5
Subco Gas c	Rating Conditions	8 8 8 8
5.1	General	
5.2 5.3	Tabular or graphical formPolynomial form	10
6	Standard reference points IIeh Standards	11
7	Tolerances	13
8 8.1 8.2	Conversion methods Suction gas superheat	16 16
Anne	ex A (informative) Calculation of dew point temperatures from given mean ter	

European foreword

This document (EN 12900:2025) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 113 "Heat pumps and air conditioning units", the secretariat of which is held by UNE.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by September 2025, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by September 2025.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 12900:2013.

EN 12900:2025 includes the following significant technical changes with respect to EN 12900:2013

- a) Clause 2 "Normative References" was updated;
- b) Clause 3 "Terms and definitions" was modified e.g. definition of heating capacity was added;
- c) Clause 4 has been renamed, restructured and revised to simplify it;
- d) the content of the old clause "Requirements" was integrated into the clause "Performance data";
- e) Annex A "Calculation of dew point temperatures from given mean temperatures" was added;
- f) the document was revised editorially.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Introduction

The performance data of a refrigerant compressor is commonly expressed as the refrigerating capacity and power consumption when applied in an ideal refrigeration cycle. An ideal cycle is one in which there is no pressure drop or heat transmission through the pipework between the major circuit components. Optionally, the heating capacity, i.e. heat delivered by the condenser or gas cooler, can be shown.

This document defines the conditions for presentation of performance data, so that different compressors can be compared.

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN 12900:2025

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3be5c4d4-f629-41fc-923e-0a6abf72ed4b/sist-en-12900-2025

1 Scope

This document specifies the rating conditions, tolerances and the method of presenting performance data of refrigerant compressors to enable comparison of different compressors.

This document is applicable to single-stage compressor and two-stage compressor data with or without an additional intermediate pressure inlet.

The performance data of compressors used with R-744 in transcritical operation are covered in this document.

The data relating to the refrigerating capacity, heating capacity and power absorbed include requirements for part-load operation where applicable.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 13771-1, Compressors and condensing units for refrigeration — Performance testing and test methods — Part 1: Refrigerant compressors

EN 378-1:2016+A1:2020, Refrigerating systems and heat pumps — Safety and environmental requirements — Part 1: Basic requirements, definitions, classification and selection criteria

ISO 817, Refrigerants — Designation and safety classification

3 Terms and definitions tos://standards.iteh.a

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN 378-1:2016+A1:2020:2021 and the following apply.

ISO and IEC maintain terminology databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: available at http://www.electropedia.org/
- ISO Online browsing platform: available at http://www.iso.org/obp

3.1

compressor

device for mechanically increasing the pressure of a refrigerant vapour

[SOURCE: EN 378-1:2016+A1:2020, 3.4.3]

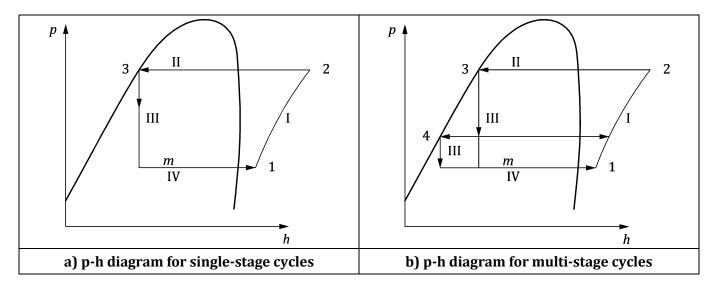
3.2

refrigerating capacity

product of the refrigerant low-pressure mass flow rate through the compressor and the specific refrigerant enthalpy difference between the compressor low pressure inlet and the state defined by subcooling, gas cooler outlet conditions or liquid temperature at inlet of the low-pressure evaporator

Note 1 to entry: For single-stage cycles the enthalpy difference is h1-h3 in the respective p-h diagram. For multi-stage expansion cycles it is h1-h4 in the respective p-h diagram.

Note 2 to entry: The refrigerant at the low stage compressor inlet is superheated above the suction dew point temperature to the stated value.



Key

1: compressor inlet

2: compressor outlet

3: inlet of the expansion device

4: inlet of the low stage expansion device

I: compression
II: condensation

III: expansion

IV: evaporation

h: specific enthalpy

m: compressor suction mass flow rate

p: pressure

Figure 1 — p-h diagram

3.3 <u>SIST EN 12900:202</u>

heating capacity eh.ai/catalog/standards/sist/3be5c4d4-f629-41fc-923e-0a6abf72ed4b/sist-en-12900-2025

Oh

sum of refrigerating capacity and power absorbed

Note 1 to entry: As simplification, all losses (compressor and inverter heat losses) for the power absorbed are assumed to create useful heat

3.4

subcooling

difference between the bubble point temperature of the refrigerant for a given pressure and the temperature of the liquid refrigerant

Note 1 to entry: The given pressure can be the compressor discharge pressure or the flash tank pressure.

3.5

suction gas superheat

difference between the dew point temperature of the refrigerant corresponding to the compressor suction pressure and the suction gas temperature of the refrigerant at the compressor inlet

3.6

power absorbed

(open type compressors) power at the compressor shaft

3.7

power absorbed

<motor-compressors directly operated by the power supply network> electrical power input at the motor terminals

3.8

power absorbed

<motor compressors driven with a frequency inverter for variable speed> electrical power input at the inverter input terminals

3.9

refrigerating coefficient of performance

COP.

ratio of refrigerating capacity to the power absorbed

3.10

subcritical operation

operating condition with discharge pressure level below the critical pressure

3.11

transcritical operation

operating condition with discharge pressure level above the critical pressure

3.12

part load operation

for compressors with capacity control mechanism, part load is interpreted as operation with active capacity control at reduced capacity

3.13

fluid

refrigerant liquid, gas or vapour including the state of appearance close to and above the critical pressure

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3be5c4d4-f629-41fc-923e-0a6abf72ed4b/sist-en-12900-202;

evaporating temperature

t_0

temperature between the evaporating dew point and the evaporator inlet temperature of the refrigerant at the pressure of the compressor inlet

Note 1 to entry: For refrigerants without glide the evaporating temperature is equal to the dew point temperature at the compressor inlet pressure.

Note 2 to entry: For refrigerants with glide, the evaporating temperature is defined as dew point temperature, as arithmetic mean temperature or thermodynamic mean temperature as calculated according to Annex A.

3.15

condensing temperature

$t_{\rm c}$

temperature between the condensing dew point and the bubble point of the refrigerant at the compressor discharge pressure

Note 1 to entry: For refrigerants without glide the condensing temperature is equal to the dew point temperature at the compressor discharge pressure.

Note 2 to entry: For refrigerants with glide the condensing temperature is defined as dew point, as arithmetic mean or thermodynamic mean temperature as calculated according to Annex A

3.16

economiser heat exchanger

heat exchanger which cools refrigerant fluid leaving the condenser or gas cooler by evaporating a portion of that refrigerant at an intermediate pressure

4 Rating Conditions

4.1 General

The parameters shown in Table 1 and in the following text shall be used for the presentation of performance data.

Table 1 — Parameters for suction condition options for presentation of performance

Refrigerant	Fixed superheat in K	Fixed suction temperature in °C	Fixed suction temperature for household and similar refrigerators/freezers in °C
Halocarbons and hydrocarbons including blends	+10	+20	+32
R-744 (CO ₂)	+10 :Tob Ste	n/a	+32
R-717 (NH ₃)	+5	n/a	n/a

NOTE 1 A fixed superheat temperature difference of 10 K or 5 K is representing operation of dry suction with small superheat as in dry expansion evaporators or other systems with relatively short pipe runs, where negligible superheat is generated outside the evaporator.

NOTE 2 A fixed suction temperature of 20 °C or up to 32 °C represents operation in systems with very efficient internal heat exchange, which makes the superheat generated in this internal heat exchanger useful.

4.2 Ambient temperature around the compressor 29-41 fc-923e-0a6abf72ed4b/sist-en-12900-2025

The ambient temperature around the compressor is 35 $^{\circ}$ C.

4.3 Subcooling

The refrigerating capacity shall not allow for any fluid subcooling (0 K) in the condenser for subcritical operation, with reference to the pressure at the compressor discharge.

4.4 Gas cooler outlet temperature

For transcritical operation the gas cooler outlet temperature shall be displayed.

4.5 Application of economising

The enthalpy of the fluid at the inlet to an economizer corresponds to the above mentioned subcooling respective gas cooler outlet temperature and compressor discharge pressure.

The enthalpy of the liquid leaving the economising device is used for calculating the refrigerating capacity.